Modelo 28802 DECT 6.0 Auricular Inalámbrico de Adicional/Opcional Guía



para uso con los Sistemas de las Series 28861 y 28871

Información sobre la Aprobación de Equipo

Derechos de la Compañía Telefónica

Si su equipo causase algún problema en su línea que pudiera dañar la red telefónica, la compañía telefónica siempre que sea posible le avisará de la posible interrupción temporal de su servicio. En caso que la compañía no pudiera avisarle de antemano y hubiera necesidad de tomar tal acción, la compañía telefónica podrá interrumpir su servicio inmediatemente. En caso de tal interrupción telefónica temporal la compañía debe : (1) darle aviso al momento de tal interrupción temporal de servico, (2) concederle a Ud. la oportunidad de corregir la situación, (3) informarle a Ud. de sus derechos de presentar una questa a la Comisión de acuerdo con los procedimientos dictados en la Subparte E de la Parte 68 de las Regulaciones y Reglas de la FCC.

La compañía telefónica puede hacer los cambios en sus instalaciones de comunicación, en equipos, en sus funcionamientos o procedimientos que digne necesarios para el manejo de sus negocios y que no sean incompatibles con las Reglas y Regulaciones de l a FCC. Si estos cambios pudieran alterar el uso o el funcionamiento de su equipo telefónico, la compañía telefónica deberá darle aviso adecuado en escrito para que Ud. goce de un servico ininterrumpido.

Visite el sitio de GE en: www.GE.com/phones



Thomson Inc.
101 West 103rd Street
Indianapolis, IN 46290-1102

Modelo 28802
00026415 (Rev. 0 Dom S)
08-12
Impreso en China

Información de Interferencias

Este artefacto cumple con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. Su funcionamiento es sujeto a las dos condiciones siguientes: (l) Este artefacto no puede causar interferencia dañosa, y (2) Este artefacto debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencia que puede causar un funcionamiento no deseado.

Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para un artefacto digital de la Clase B, de conformidad con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. Estos límites han sido diseñados para proporcionar una protección razonable contra una interferencia dañosa que pueda existir en una instalación doméstica.

Este equipo genera, usa y puede radiar la energía de frecuencia de una radio y, si no fuera instalado y usado de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia dañosa a las transmisiones radiales. Sin embargo, no hay garantía que la interferencia no ocurrirá en una instalación en particular.

La aislamiento de comunicaciones no puede ser asegurada al usar este producto.

Si este equipo causa en efecto una interferencia dañosa a la recepción de la radio o de la televisión, lo cual puede ser determinado apagando y prendiendo el equipo, le animamos a Ud. de tratar de corregir la interferencia por medio de una (o más) de las sugerencias siguientes:

- Cambie la posición o la ubicación de la antena (quiere decir la antena de la radio o de la televisión que está recibiendo la interferencia).
- Cambie la posición o cambie la ubicación y aumente la distancia entre el equipo de telecomunicaciones y la antena receptora de la radio o de la televisión que está recibiendo la interferencia.
- Conecte el equipo de telecomunicaciones a una toma en un circuito diferente del circuito al cual la antena receptora esté conectada.

Si estas medidas no eliminan la interferencia, favor de consultar a su distribuidor o a un técnico de radio/televisión experto por otras sugerencias. También, la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC) ha preparado un folleto muy útil, "How To Identify and Resolve Radio/TV Interference Problems" ("Como Identificar y Resolver Problemas de Interferencia de Radio/Televisión"). Este folleto se puede obtener del U.S. Goverment Printing Office, Washington, D.C. 20402. Favor de especificar el número 004-000-00345-4 cuando haga su pedido.

Aviso: Los cambios o las modificaciones no no expreso aprobados por el partido responsable de conformidad podían anular la autoridad del usuario para funcionar el equipo.

Compatibilidad con Audífonos (CCA)

Se juzga que este teléfono es compatible con audífonos, en base a las normas de la FCC.

Licensing

Con licencia bajo la patente US 6,427,009.

Declaración de la FCC sobre Exposición a la Radiación RF

Este equipo cumple con los límites a la exposición de radiación RF de la FCC establecidos para un ambiente no controlado. Este equipo deberá ser instalado y operado a una distancia mínima de 20 centímetros entre el radiador y su cuerpo. Este transmisor no debe de ser colocado u operado en conjunto con alguna otra antena o transmisor".

Información para el Producto DECT (Teléfono Inalámbrico Digitalmente Expandido)



Este teléfono cumple con la norma DECT 6.0 que opera en el rango de frecuencia 1.92 GHz a 1.93 GHz.La instalación de este tipo está sujeta a notificación y coordinación con UTAM. Cualquier reubicación de este equipo debe ser coordinada a través de el y aprobada por UTAM. Se puede contactar a UTAM en el teléfono 1-800-429-8826.

ADVERTENCIA: PARA PREVENIR EL RIESGO DE UNFUEGO O DE UNA SACUDIDA ELECTRICA, NO EXPONGA ESTE APARATO A LA LLUVIA O A LA HUMEDAD.

EL RELÁMPAGO Y LA PUNTA DE FLECHA DENTRO DEL TRIÁNGULO ES UNA SEÑAL DE ADVERTENCIA, ALERTÁNDOLE A UD. DE QUE HAY "VOLTAJE PELIGROSO" DENTRO DEL PRODUCTO.	**ATTENTION:** RIESGO DE SACUDIDA ELÉCTRICA NO ABRA CUIDADO: PARA REDUCIR EL RIESGO DE UNA SACUDIDA ELÉCTRICA, NO QUITE LA CUBIERTA (O PARTE POSTERIOR) NO USE PARTES DE REPUESTO DENTRO. CONSULTE A ALGUNA PERSONA CALIFICADA DEL SERVICIO DE REPARACIONES.	EL SIGNO DE EXCLAMACIÓN DENTRO DEL TRIÁNGULO ES UNA SEÑAL DE ADVERTENCIA, ALERTÁNDOLE A UD. DE QUE EL PRODUCTO, TRAE INCLUCIDO, INSTRUCTIONES MUY IMPORTANTES.
VEA ADVERTENCIA EN LA PARTE POSTERIOR/BASE DEL PRODUCTO.		

Introducción

CUIDADO: Cuando utilice equipo telefónico, hay instrucciones básicas de seguridad que siempre deben seguirse. Refiérase a la guía de INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES provista con este producto y guárdela para referencia futura.

IMPORTANTE: Como los teléfonos inalámbricos operan con electricidad, usted debe tener por lo menos un teléfono en su casa que no sea inalámbrico, en caso de una interrupción de corriente.

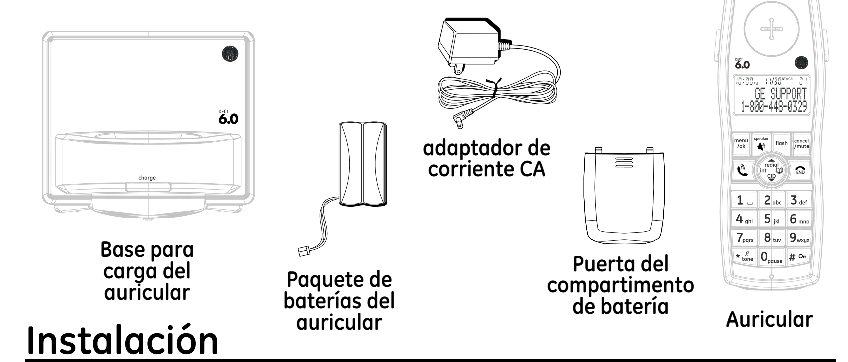
Si usted ha comprado un auricular extra aparte de la unidad original adquirida, usted puede encontrar una descripción detallada de sus funciones en la Guía del Usuario suministrado con la unidad original comprada.

Si usted compró un auricular extra que no sea del mismo tipo que su auricular original aún puede utilizar la Guía del Usuario original para que le ayude a explicar las funciones básicas y opciones de los nuevos auriculares. (Estas opciones de auricular son accesadas ya sea presionando el botón menú o el directorio en el auricular.

Antes de Comenzar

Lista de Partes

Asegúrese de que su paquete incluye los artículos mostrados aquí.



Instalación

Sistema Digital de Seguridad

Su teléfono inalámbrico usa un sistema de seguridad digital para evitar el timbrado falso, el uso no autorizado y cargos a su línea telefónica.

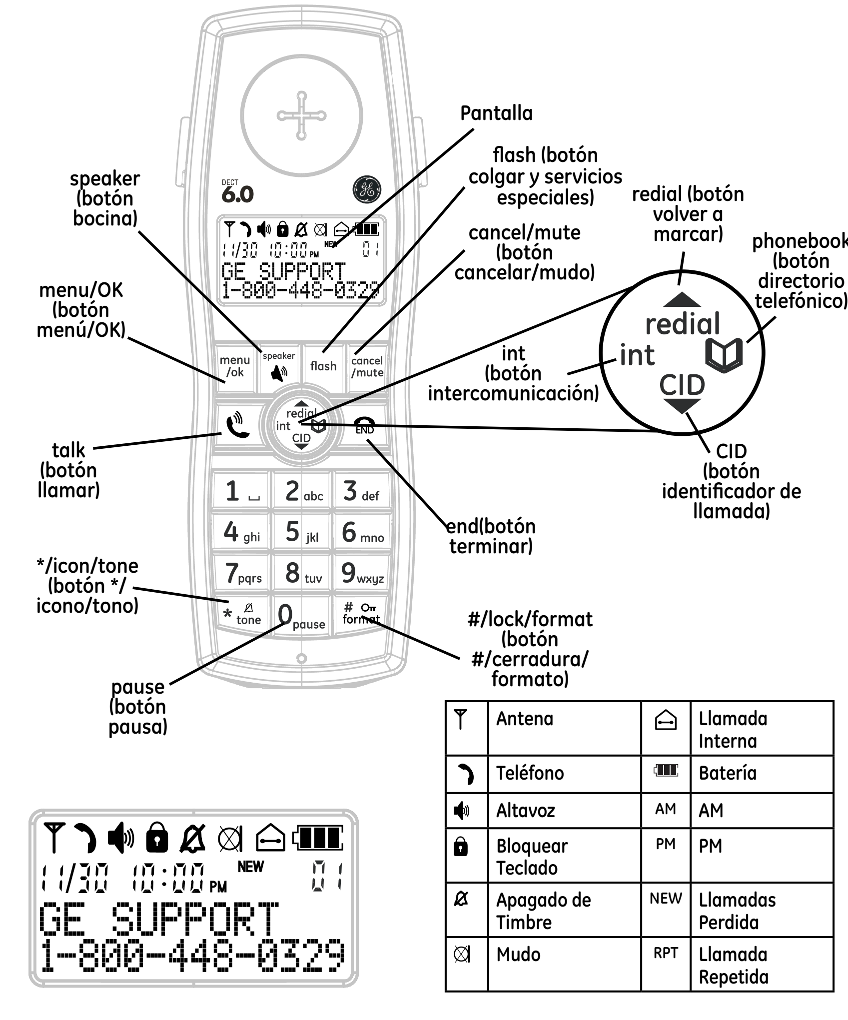
NOTA SOBRE LA INSTALACIÓN: Algunos teléfonos inalámbricos operan a frecuencias que pueden causar o recibir interferencia con aparatos de televisión, hornos de microondas, hornos, o videocaseteras que se encuentren cerca de este aparato. Para minimizar o evitar dicha interferencia, la base del teléfono inalámbrico no debe ser colocada cerca o encima de la televisión, de un horno de microondas, o de la videocasetera. Si dicha interferencia continúa, mueva el teléfono lejos del aparato eléctrico causante de la interferencia.

Algunos otros accesorios para la comunicación pueden utilizar frecuencias de 1.9 GHz DECT para comunicarse, y si no están adecuadamente instalados, estos aparatos pueden interferir entre sí, o con su aparato de teléfono nuevo. Si usted teme tener problemas con esta interferencia, refiérase al manual de instrucciones de dichos accesorios para ver cómo puede programar los canales para evitar esta interferencia. Los accesorios típicos que pueden utilizar la frecuencia de 1.9 GHz DECT para comunicarse incluyen transmisores inalámbricos de audio o video, redes inalámbricas para computadoras, sistemas telefónicos inalámbricos con varios auriculares, y algunos teléfonos inalámbricos de largo rango.

Pautas Importantes de la Instalación

- Evite fuentes de ruido y calor, como motores, hornos de micro ondas, o lámparas de luz fluorescente, radiadores eléctricos o luz de sol directa.
- Evite áreas con polvo, humedad excesiva o temperaturas demasiado bajas.
- Evite colocar cerca de otros teléfonos o computadoras personales.
- Nunca instale cableado telefónico durante una tormenta de relámpagos.
- Nunca instale enchufes telefónicos en localizaciones mojadas a menos que el enchufe haya sido diseñado específicamente para localizaciones mojadas.
- Nunca toque cables o terminales no aislados, a menos que la línea telefónica haya sido desconectada en la interfaz de la red.
- Utilice precaución cuando instale o modifique líneas telefónicas.

Formato del Auricular

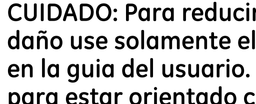


11/30 10:00 NEW 01
GE SUPPORT
1-800-448-0329

	Antena		Llamada Interna
	Teléfono		Batería
	Altavoz	AM	AM
	Bloquear Teclado	PM	PM
	Apagado de Timbre	NEW	Llamadas Perdida
	Mudo	RPT	Llamada Repetida

Conectar de la Carga del Auricular

1. En la base para carga del auricular, conecte el cable del adaptador de corriente en el receptáculo de corriente en la parte posterior de la base y el otro en una toma eléctrica.
2. El indicador de carga en el cargador del auricular se ilumina para indicar que la batería está cargando.



CUIDADO: Para reducir el riesgo de lesión personal, fuego, o daño use solamente el adaptadores de corriente 5-2824 listado en la guia del usuario. Este adaptador de corriente es diseñado para estar orientado correctamente en una posición de montaje vertical o en el piso.

Para Instalar la Batería del Auricular

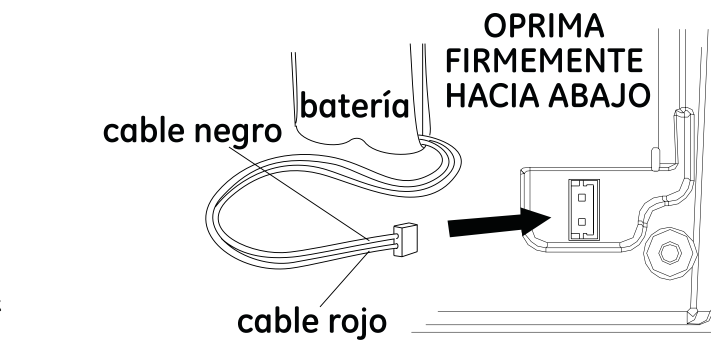
NOTA: Usted debe conectar la batería del auricular antes de usar los auriculares inalámbricos.

PRECAUCION: Para reducir el riesgo de fuego o lastimaduras personales, use solamente la batería de Hidruro Metálico de Níquel- (Ni-MH) modelo 5-2826 aprobado por Thomson Inc. eso es compatible con esta unidad.

1. Localice la puerta de la batería y la batería que vienen empacadas juntos dentro de una bolsa de plástico y están separados del auricular.
2. Localice el compartimento de la batería en la parte posterior del auricular.
3. Conecte el cable de la batería en el conector dentro del compartimento.

   NOTA: Para asegurar la instalación apropiada de la batería, el conector está diseñado de forma que puede ser insertado solamente de una manera.

4. Inserte la batería.



5. Cierre el compartimento de la batería empujando la puerta hacia arriba hasta que embone en su lugar.
6. Coloque los auriculares en las bases para cargar.

Deje que los auriculares se carguen durante 16 horas antes de ser usados por primera vez. Si usted no los carga adecuadamente, el funcionamiento de las baterías puede deteriorarse.

Registro

Hasta 4 auriculars inalámbrico sin cuerda se pueden colocar a la misma base.

1. Presione el botón **menu/ok**.
2. Presione el botón ▲ o ▼ para seleccionar ***REGISTRO*** y presione el botón **menu/ok**.
3. Presione el botón ▲ o ▼ para seleccionar ***REGISTRACIÓN*** y presione el botón **menu/ok**, la pantalla muestra ***INTRODUCIR PIN*** (valor predeterminado = *0000*).
4. Ingrese el código PIN correcto y presione el botón **menu/ok** para comenzar el registro. La pantalla muestra ***BUSCAR***. Presione y sostenga el botón **mute/register** en la base hasta que la pantalla de la base muestre ***REGISTRO***.

   NOTA: Mientras está en el modo *BUSCAR*, el auricular no funciona, espere a que el intervalo de tiempo del modo termine antes de usarlo.

   NOTA: Si un código PIN incorrecto es ingresado, el registro fallará. La pantalla del auricular muestra *PIN INCORRECTO*, después de que el tiempo se agote.

   NOTA: Si la base no puede registrarse, *SIN BASE* se muestra en la pantalla y el proceso de registro debe ser repetido.

6. Después del registro acertado, (La pantalla muestra ***EXITOSO***).

Nombre del Auricular

Seleccione un nombre preferido para el auricular inalámbrico. El nombre predeterminado es *AURICULAR (HANDSET)*.

1. Presione el botón **menu/ok**.
2. Presione el botón ▲ o ▼ para seleccionar ***CONFIGURAC. TM*** y presione el botón **menu/ok**.
3. Presione el botón ▲ o ▼ para seleccionar ***NOMBRE TM*** y presione el botón **menu/ok**.
4. Ingrese el nombre deseado usando el teclado numérico. (Borre los datos incorrectos presionando el botón **cancel/mute** (cancelar/silencio)).
5. Presione el botón ▲ o ▼ para mover el cursor a izquierda o derecha.
6. Presione el botón **menu/ok** para confirmar.

Para Quitar el Registro del Auricular (Desregistro)

Cancelar el registro un auricular de la base.

1. Presione el botón **menu/ok**.
2. Presione el botón ▲ o ▼ para seleccionar ***REGISTRO*** y presione el botón **menu/ok**.
3. Presione el botón ▲ o ▼ para seleccionar ***DESCONECTAR PM*** y presione el botón **menu/ok**, la pantalla muestra ***INTRODUCIR PIN*** (valor predeterminado = *0000*).

   NOTA: *PIN INCORRECTO* se muestra si el código PIN actual que usted ingrese era incorrecto.

4. Ingrese el PIN correcto código y presione el botón **menu/ok**.
5. Presione el botón ▲ o ▼ para seleccionar el auricular inalámbrico (1,2,3,4) para quitar y presione el botón **menu/ok**, la pantalla muestra ***¿DESCONECTAR TM?***.
6. Presione el botón **menu/ok** para confirmar el ajuste.
7. Presione el botón END al modo inactivo.

   NOTA: El auricular desregistrado muestra *NO REG*. Usted debe registrarlo nuevamente antes de usarlo.

Instalar la Batería del Auricular

PRECAUCION: Para reducir el riesgo de fuego o lastimaduras personales, use solamente la batería de Hidruro Metálico de Níquel- (Ni-MH) modelo 5-2826, aprobado por Thomson Inc. eso es compatible con esta unidad.

1. Asegúrese que el teléfono esté **desactivado** (no en modalidad para hablar) antes de cambiar la batería.
2. Quite la tapa del compartimiento de la batería.
3. Desconecte el enchufe de la batería en la conexión dentro del compartimiento y saque la batería del auricular.
4. Introduzca el nuevo paquete de baterías y vuelva a conectar la batería dentro del enchufe en el compartimiento.
5. Ponga la tapa del compartimiento de la batería en su sitio.
6. Coloque el auricular sobre el cargador para que se cargue. **Deje que el teléfono se cargue (durante 16 horas) antes de utilizarlo por primera vez. Si usted no carga adecuadamente el teléfono, el funcionamiento de la batería podría deteriorarse.**

Operación del Interfono

Usted puede realizar llamadas internas entre la base y el auricular inalámbrico, o entre dos auriculares inalámbricos (si usted tiene más de un auricular inalámbrico).

Base al Auricular Inalámbrico

1. Con la base en modo inactivo, presione el botón **page/intercom**, la pantalla muestra ***NÚMERO INT?***.
2. Use el teclado numérico para entrar el número auricular inalámbrico (1,2,3,4) que usted desea llamar.
3. El auricular que recibe suena y la pantalla muestra ***BASE***.
4. Presione el botón (talk) o (speaker) del auricular que recibe para contestar.

Auricular Inalámbrico al Base

1. Con la auricular inalámbrico al modo inactivo, presione el botón **int**, la pantalla muestra ***NÚMERO INT?***.
2. Use el teclado numérico para entrar "0" para la base.
3. La base suena y la pantalla muestra el nombre y el número la auricular inalámbrico que llama.
4. Tome la auricular inalámbrico o presione el botón (speaker) en la base para contestar.

Auricular Inalámbrico a Otro Auricular Inalámbrico

1. Con la auricular inalámbrico al modo inactivo, presione el botón **int** y la pantalla muestra ***NÚMERO INT?***,
2. Use el teclado numérico para entrar el número auricular inalámbrico (1,2,3,4) que usted desea llamar.
3. El auricular que recibe suena y la pantalla muestra la información del auricular que origina la llamada.
4. Presione el botón (talk) o presione el botón (speaker) del auricular que recibe para contestar.

Recepción de una Llamada Entrante durante una Llamada de Intercomunicación

Estando en el modo de intercomunicación, un tono de bip suena en los receptores indicando una llamada entrante. Usted debe terminar la intercomunicación antes de responder la llamada entrante.

Uso de Intercomunicación con Llamadas Telefónicas Externas

Durante una llamada telefónica, usted puede usar la función **intercom/paging** para buscar otro auricular y tener una conversación de intercomunicación (de dos vías) privada fuera de línea. Usted puede también tener una conferencia de tres vías entre la persona externa que llama y la base/auriculares, o usted puede transferir la llamada de teléfono externa a otro auricular o la base.

NOTA: Antes de que usted se intercomunique/busque otro auricular, debe decidir si quiere crear una conversación de dos vías o de tres vías.

Llamada de Dos Personas

1. Para hacer una llamada con interfono, presione el botón page/intercom en la base o el botón int en la auricular inalámbrico, y utilice el teclado numérico de tonos para ingresar el número de teléfono que usted quiera llamar.

   NOTA: El auricular que recibe presiones el botón (talk) o (speaker) para contestar la llamada del interfono. Ambos usuarios del interfono pueden hablar en privado. La persona en la llamada externa no escuchará la conversación entre las personas en el interfono.

2. Cuando haya terminado, el segundo auricular cuelga para arriba para terminar la llamada del interfono, y volver a su conversación telefónica original.

Llamada de Conferencia de Tres Vías

Después de recibir una llamada externa, es posible incluir un segundo auricular en la conversación.

1. Durante una llamada externa, presione el botón (talk) o el botón (speaker) de otro auricular inalámbrico para unirse a la llamada (si es la base, levante el auricular alámbrico de la base o presione el botón (speaker)).
2. Si alguno de los auriculares o la base cuelga, el usuario remanente continúa con la llamada externa.

Transferencia de Llamada

La función le permite transferir una llamada externa de la base a un auricular inalámbrico, o de un auricular inalámbrico a la base o a otro auricular inalámbrico.

1. Durante una llamada externa, presione el botón **page/intercom** en la base o el botón int en el auricular para poner la llamada externa en retención.
2. Ingrese el número del auricular al cual le gustaría transferir la llamada (0 para base, 1-4 para auricular inalámbrico).
3. Una vez que la intercomunicación está establecida. Usted puede colgar para terminar la transferencia de llamada.

   NOTA: Si la intercomunicación no es respondida en 100 segundos, se cancela y transfiere la llamada de regreso a la base o al auricular que la origina.

Precauciones de Seguridad para la Batería

- No queme, desarme, mutile, o agujere. Igual que otras baterías de este tipo, materiales tóxicos pueden escaparse y causarle daño.
- Para reducir el riesgo de fuego o daño personal, use unicamente **la batería de Níquel- Hidruro Metálico (Ni-MH)** indicada en la Guía del Usuario.
- Mantenga las baterías fuera del alcance de los niños.
- Quite las baterías si va a guardar el aparato durante más de 30 días.

NOTA: El sello RBRC en la batería utilizada en su producto Thomson Inc. indica que estamos participando en un programa para recolectar y reciclar batería(s) recargable(s).
Para más información vaya al sitio web de RBRC en www.rbrc.org o llame al 1-800-8-BATTERY o contacte a su centro de reciclado local.

Cuidado General del Producto

Para mantener su aparato funcionando adecuadamente y en buenas condiciones, siga las siguientes pautas:

- Evite poner el teléfono cerca de calentadores (calefactores) de ambiente y dispositivos que generen interferencia eléctrica ejemplo, motores o lámparas fluorescentes).
- No lo exponga a la luz solar directa o a la humedad.
- No deje caer la extensión móvil y no maltrate el teléfono.
- Limpie el teléfono con un trapo suave
- Nunca use un agente de limpieza fuerte ni un polvo abrasivo, ya que esto dañará el acabado.
- Retenga el empaque original en caso de que necesite embarcar el auricular en el futuro.
- Periódicamente limpie los contactos de carga del auricular y de la base con una goma de lápiz limpia.

Causas de una Mala Recepción

- Recubrimiento externo de la casa con aluminio.
- Aislación con revestimiento de papel de aluminio.
- Conductos de calefacción y otras construcciones de metal que paran las señales de radio.
- Está demasiado cerca de los aparatos eléctricos como microondas, cocina, computadoras, etc.
- Condiciones atmosféricas, como una tormenta eléctrica.
- La base está instalada en el sótano o en un piso más bajo de la casa.
- La base está enchufada en un tomacorriente con otros aparatos electrónicos.
- El monitor del bebé está usando la misma frecuencia.
- La pila del auricular está descargada.
- Está fuera del ámbito de la base.

Ayuda de la Garantía

Si usted experimenta problemas con este equipo, para información de garantía, comuníquese con el departamento de servicio al cliente al **1-800-448-0329**. Si el equipo está causando daños a la red telefónica, la compañía telefónica puede requerir que desconecte su equipo hasta que el problema haya sido resuelto.

Cualquier reparaciones o cambio o modificación no aprobados expresamente por Thomson Inc. podría ser motivo de anulación de la autoridad del usuario para operar este producto. Para las instrucciones en cómo obtener una unidad del reemplazo, refiera a la garantía incluida en este servicio de cliente de la guía o de la llamada en **1-800-448-0329**.

O envíe sus preguntas a:

Thomson Inc.
Gerente, Servicio al Consumidor
P.O. Box 1976
Indianápolis, IN 46206

Adjunte su recibo al folleto, para futura referencia, o anote la fecha en la que se compró o recibió este producto como regalo. Esta información será valiosa si se llegase a requerir durante el período de garantía.

Garantía Limitada

Lo que cubre su garantía:

- Defectos de materiales o de trabajo.

Por cuánto tiempo después de la compra:

- Un año, a partir de la fecha de compra.

  (El periodo de garantía para unidades arrendadas se inicia con la primera renta o 45 días de la fecha del embarque a la firma de arrendamiento, lo que ocurra primero).

Lo que haremos:

- Proporcionarle una unidad nueva. La unidad de intercambio quedará bajo garantía por el resto del periodo de garantía del producto original.

Cómo obtener servicio:

- Empaque bien la unidad, incluyendo todos los cables, etc., que originalmente venían con el producto. Se recomienda usar el cartón y materiales de empaque originales.
- "Prueba de compra como factura o recibo de compra, que ofrezca evidencia de que el producto está dentro del periodo de garantía, debe ser presentado para obtener servicio bajo garantía." Para compañías de arrendamiento, se requiere como evidencia el primer contrato de renta. También escriba claramente su nombre, dirección y la descripción del defecto. Mande vía UPS o un servicio de paquetería equivalente a:

  Thomson Inc.
  11721 B Alameda Ave.
  Socorro, Texas 79927

- Asegure su empaque para prevenir pérdida o daño. Thomson Inc. no acepta responsabilidad en caso de pérdida o daño.
- Un aparato nuevo se le enviará con los cargos pagados.

Lo que no cubre la garantía:

- Instrucciones al cliente. (Su manual de propietario le proporciona la información con respecto a las instrucciones de operación y los controles del usuario. Cualquier información adicional debe obtenerse con su agente de ventas.
- Ajustes de instalación y de preparación del servicio.
- Baterías.
- Daño por mal uso o negligencia.
- Productos que han sido modificados o incorporados a otros productos.
- Productos comprados o que han recibido servicio fuera de los Estados Unidos.
- Desastres naturales, por ejemplo y sin limitarse a ellos, daños por relámpagos.

Registro del Producto:

- Por favor llene y envíe por correo la Tarjeta de Registro del Producto que se embarcó con su producto. Hará más fácil que hagamos contacto con usted si fuera necesario. No se requiere la devolución de la tarjeta para tener la cobertura de la garantía.

Limitaciones sobre la Garantía:

- **LA GARANTÍA ESPECIFICADA ANTERIORMENTES ES LA ÚNICA GARANTÍA APLICABLE A ESTE PRODUCTO. CUALQUIER OTRA GARANTÍA, EXPRESA O IMPLÍCATA (INCLUYENDO TODAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE MERCADO O DE SALUD PARA CUALQUIER PROPÓSITO) SON CONSIDERDAS NO VALIDAS. NINGUNA INFORMACIEON VERBAL O ESCRITA OTORGADO POR THOMSON INC., SUS AGENTES, O EMPLEADOS SERÁ CONSIDERADA PARA CREAR UNA GARANTÍA NI PARA AUMENTAR BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA LA COBERTURA DE ESTA GARANTÍA.**
- **LA REPARACIÓN O REEMPLAZO DE UN PRODUCTO COMO SE ESPECIFICA BAJO ESTA GARANTÍA ES EL REMEDIO EXLUSIVO DEL CONSUMIDOR. THOMSON INC. NO SE HACE RESPONSIBLE POR DAÑOS INCIDENTALES, DAÑOS DERIVADOS COMO CONSECUENCIA DEL USO ESTE PRODUCTO, O COMO RESULTADO DEL INCUMPLIMEINTO DE CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA O EXPRESA DE ESTE PRODUCTO. LA INVALIDEZ DE LAS GARANTÍAS O LAS GARANTÍAS LIMITADAS ESTÁN REGLAMENTADAS POR LAS LEYES DEL ESTADO DE INDIANA. EXCEPTO POR EL ALCANCE ESTABLECIDO POR LAS LEYES APLICABLES CUALQUIER GARNATÍA IMPLÍCITA DE MERCADO O DE SALUD PARA CUALQUIER PROPOSITO, EN ESTE PRODUCTO ES LIMITADA AL PERÍODO DE GARANTÍA ESPECIFICADO ANTERIORMENTE.**

Cómo se Relaciona la Ley Estatal a esta Garantía:

- Algunos estados no permiten la exclusión ni limitación de daño incidental o derivado de alguna consecuencia, o la limitación con respecto al período de tiempo que debe aplicarse para garantías implícitas, por lo tanto las limitaciones y exclusiones mencionadas anteriormente pueden no ser aplicables para usted.
- Esta garantía le ofrece derechos legales específicos, y usted puede tener otros derechos legales que varían de estado a estado.

Si compró su producto fuera de los Estados Unidos:

- Esta garantía no se aplica. Vea a su distribuidor para información sobre la garantía.